



MD-2005, mun. Chișinău, str. Constantin Tănase, 7
www.mf.gov.md, tel. (022) 26-26-00, fax 022-26-25-17

16.12.2020 nr. 14/1-09/485
La nr. 11-7123 din 20.11.2020

Ministerul Economiei și Infrastructurii

Prin prezenta, cu referire la demersul Ministerului Economiei și Infrastructurii (MEI) nr. 11-7123 din 20.11.2020, cu privire la avizarea Proiectului Decretului privind inițierea negocierilor și aprobarea semnării Amendamentului nr.2 la Acordul de Împrumut între Republica Moldova și Banca Europeană pentru Reconstrucție și Dezvoltare privind realizarea lucrărilor de construcție și reabilitarea drumurilor în Republica Moldova, din 28 iunie 2013, Ministerul Finanțelor (MF), în limita competențelor funcționale, comunică următoarele.

Evidențiem faptul că Amendamentul propus a fost semnat deja de Creditor, la etapa inițierii negocierilor de către MEI.

Întru asigurarea coerenței dintre denumirea Acordului de Împrumut din 28 iunie 2013, semnat între Republica Moldova și Banca Europeană pentru Reconstrucție și Dezvoltare, în vederea finanțării Proiectului „Reabilitarea Drumurilor în Moldova IV”, proiectul Decretului, precum și textul Notei de Argumentare, se consideră necesar înlocuirea sintagmei „privind realizarea lucrărilor de construcție și reabilitarea drumurilor în Republica Moldova” cu sintagma „în vederea realizării Proiectului „Reabilitarea Drumurilor în Moldova IV”.

Concomitent, în conformitate cu art.7 alin. (2) din *Legea nr. 595-XIV din 24 septembrie 1999 privind tratatele internaționale ale Republicii Moldova*, adoptarea deciziei cu privire la inițierea negocierilor este precedată de consultarea *Comisiei Politice Externe și Integrare Europeană* a Parlamentului.

Totodată, se consideră oportună prezentarea tabelului din Nota de Argumentare într-o formă explicită, ce ar reflecta clar și concret alocărilor inițiale pe categorii și tranșe, comparativ cu propunerea de realocare conform Amendamentului nr.2, conform modelului propus:

Categoria / Tranșa	Suma împrumutului alocat	Suma împrumutului propus conform proiectului Amendamentului nr.2	% cheltuielilor care urmează să fie finanțate
1)			
2)			
3)			
Total			

Suplimentar, la *Aspectul financiar* din Nota de Argumentare se va indica rata debursării resurselor financiare din cadrul proiectului până la momentul actual, dar și termenul de valorificare a resurselor de împrumut.

De asemenea, la *Capitolul C. Mandatul pentru negociere*, se va revizui integral fraza: „*Ministerul Finanțelor va fi organul responsabil de desfășurarea procesului de negociere și semnare a Amendamentului respectiv*”.

Adițional, ținem să menționăm precum că, MEI prin înaintarea *demersului Nr.11-2891 din 01.07.2020 către Banca Europeană de Reconstrucție și Dezvoltare*, a distorsionat procesul național de coordonare a asistenței externe, or conform prevederilor *pct.11(10) din Hotărârea Guvernului nr.377/2018, MF urmare a consultării cu partenerii externi de dezvoltare, având la bază solicitarea argumentată a coordonatorului sectorial, ia decizia de a înainta demersuri oficiale la adresa comunității donatorilor/creditorilor, inclusiv privind finanțarea, extinderea, restructurarea, suspendarea proiectelor/programelor de asistență externă sau alte modificări necesare pentru a asigura utilizarea durabilă și eficientă a resurselor disponibile, dacă tratatul internațional nu prevede altfel.*

Prin urmare, se reiterează necesitatea racordării acțiunilor coordonatorului sectorial (MEI) la prevederile cadrului normativ în vigoare, întru asigurarea unui dialog coordonat și cuprinzător cu comunitatea donatorilor/creditorilor, precum și asigurarea evidenței sustenabile a asistenței externe la nivel național. Concomitent, se va atrage atenția asupra reprezentantului autorizat al împrumutatului în numele Republicii Moldova – Ministerul Finanțelor.

Suplimentar, se atenționează asupra necesității actualizării fișei de proiect în cadrul *Platformei pentru Gestionarea Asistenței Externe* întru reflectarea modificărilor/actualizărilor survenite, precum și continuarea aplicării facilităților fiscale și vamale proiectului dat, or, conform prevederilor *pct. 3 din Hotărârea Guvernului nr.246 din 08.04.2010 cu privire la modul de aplicare a facilităților fiscale și vamale aferente realizării proiectelor de asistență tehnică și investițională în derulare, care cad sub incidența tratatelor internaționale la care Republica Moldova este parte, proiectele care se reflectă cu statut finalizat în cadrul Platformei sunt pasibile de încetarea aplicării facilităților fiscale și vamale conform prevederilor prezentei hotărâri.*

SECRETAR DE STAT

Digitally signed by Cuneva Gabriela
Date: 2020.12.16 14:31:12 EET
Reason: MoldSign Signature
Location: Moldova



Gabriela CUNEVA



MINISTERUL JUSTIȚIEI
AL REPUBLICII MOLDOVA

str. 31 August 1989, nr. 82
MD - 2012, mun. Chișinău,
tel.: 022 23 47 95, fax: 022 23 47 74
www.justice.gov.md

30.11.2020 nr. 08/9365

Nr. 11-7123 din 20.11.2020

Ministerul Economiei și Infrastructurii

Ministerul Justiției a examinat setul de acte privind inițierea negocierilor și aprobarea semnării *Amendamentului nr. 2 la Acordul de Împrumut între Republica Moldova și Banca Europeană pentru Reconstrucție și Dezvoltare privind realizarea lucrărilor de construcție și reabilitarea drumurilor în Republica Moldova, semnat la Chișinău la 28 iunie 2013* (în continuare – Amendament) și, în limita competențelor funcționale, comunică următoarele.

Întrucât în titlul proiectului se conține formula „Acord de modificare” iar același lucru este reflectat și în titlul primului amendament, agreeat în 2016 la Acordul de bază, sugerăm ajustarea sintagmei „Amendament” din titlul proiectului și utilizarea unei formule comune în întreg setul de acte. Totodată, titlul se va completa cu următoarea expresie: „semnat la Chișinău, la 28 iunie 2013”.

Cu privire la *proiectul Decretului*, în ambele redacții, în clauza de adoptare referința la actul normativ se va expune conform prevederilor art. 55 alin. (5) din *Legea nr. 100/2017 cu privire la actele normative* în urma căruia se va indica inclusiv numărul și anul adoptării, aprobării sau emiterii actului citat, fiind despărțite de o bară „/”. În cuprinsul dispozitivului, sugerăm includerea unui nou articol ce va cuprinde următoarea formulă: „Se ia act de proiectul (Amendamentului) *Acordului de modificare nr. 2 la Acordul de Împrumut între Republica Moldova și Banca Europeană pentru Reconstrucție și Dezvoltare privind realizarea lucrărilor de construcție și reabilitarea drumurilor în Republica Moldova, semnat la Chișinău la 28 iunie 2013*”. Subsidiar, la pct. 3 se va ține cont că, potrivit art. 56 alin. (1) din *Legea nr. 100/2017*, actele normative intră în vigoare peste o lună de la data publicării în Monitorul Oficial al Republicii Moldova sau la data indicată în textul actului normativ, care nu poate fi anterioară datei publicării. Totodată, alin. (3) al acestui articol dispune că „Intrarea în vigoare a actelor normative poate fi stabilită pentru o altă dată doar în cazul în care se urmărește protecția drepturilor și libertăților fundamentale ale omului, realizarea angajamentelor internaționale ale Republicii Moldova, conformarea cadrului normativ hotărârilor Curții Constituționale, eliminarea unor lacune din legislație sau contradicții între actele normative ori dacă există alte circumstanțe obiective.”. Astfel, intrarea în vigoare a proiectului la data publicării trebuie să fie argumentată în nota informativă.

La *argumentarea necesității*, la Analiza de impact, sugerăm completarea frazei în modul următor: „În Partea A, B și C”, deoarece reabilitarea segmentului de drum R43 Hâncești-Leova-Cantemir este prevăzută și în Partea C, care va fi finanțată din tranșa 3. Totodată, atât în argumentarea acesteia, cât în proiectul Amendamentului mențiunea cu privire la strategia transport și logistică se va completa cu „pe anii 2013-2020” și „pe perioada 2013-2020”.
nr.827/2013”.

Digitally signed by Foltea, Radu
Date: 2020.11.30 15:00:00
Reason: MoldSign Signature
Location: Moldova



Cu privire la preambul acestuia, la lit. A) și B) se va atrage atenția la menținerea congruenței ambelor redacții. Totodată, la lit. D) considerăm oportun a fi menționată denumirea integrală a acordului ce a fost încheiat între BERD și Împrumutat la 5 mai 2015. Înainte de mențiunea art. II „Modificări”, se va include sintagma „Secțiunea 2.01”. În privința Anexei 1, Partea E, pentru a evita apariția unor neclarități în porțiunea construcției ocolirii R1 Bahmut, sugerăm a fi revizuit și concretizat acest aspect ca și în cazul celorlalte exemple incluse în Anexa 1. De asemenea, considerăm necesar revizuirea datei de finalizare a Proiectului, la Partea E din Anexa nr. 1 (31 iulie 2017).

Radu FOLTEA
Secretar de stat

Ex. Marius Juciu
tel. (022) 201-411
e-mail: juciu.marius@justice.gov.md



MINISTERUL AFACERILOR EXTERNE ȘI INTEGRĂRII EUROPENE
AL REPUBLICII MOLDOVA
MINISTRY OF FOREIGN AFFAIRS AND EUROPEAN INTEGRATION
OF THE REPUBLIC OF MOLDOVA

Str. 31 August 1989 80, MD-2012 Chișinău • Tel: (373 22) 578205 • Fax: (373 22) 232302 • <http://www.mfa.gov.md>

Nr. DI/1/391-10973 din 27 noiembrie 2020

La nr. 11-7123 din 20 noiembrie 2020

Ministerul Economiei
și Infrastructurii

Ministerul Afacerilor Externe și Integrării Europene a examinat setul de documente privind inițierea negocierilor și aprobarea semnării *Acordului de modificare nr. 2 la Acordul de împrumut dintre Republica Moldova și Banca Europeană pentru Reconstrucție și Dezvoltare privind realizarea lucrărilor de construcție și reabilitare a drumurilor în Republica Moldova (din 28 iunie 2013)* și, în limita competențelor funcționale, comunică următoarele.

În tot setul de acte prezentat spre avizare se va utiliza denumirea Acordului după cum este menționată *supra*.

În conformitate cu prevederile articolului 7 alineatul 2 din Legea nr. 595/1999 privind tratatele internaționale ale Republicii Moldova, proiectul în discuție urmează a fi supus avizării de către Comisia politică externă și integrare europeană a Parlamentului.

Conform alineatului 3 al articolului 8¹ din Legea nr. 595/1999 privind tratatele internaționale ale Republicii Moldova, inițierea negocierilor și aprobarea semnării unui tratat poate avea loc printr-o singură decizie în caz de urgență a semnării tratatului internațional și doar dacă există temeiuri suficiente să se considere că proiectul tratatului propus spre semnare nu va conține diferențe de fond față de proiectul inițial.

Dacă aceste două condiții au loc, ele urmează a fi reflectate în argumentarea necesității prezentate spre examinare.

Din preambulul proiectului Decretului în limba rusă se va exclude referința la articolul 8 din Legea nr. 595/1999 privind tratatele internaționale ale Republicii Moldova.

Digitally signed by Socolan Dumitru
Date: 2020.11.27 16:09:58 EET
Reason: MoldSign Signature
Location: Moldova



Dumitru SOCOLAN
Secretar de Stat